2025/11/07 13:29 1/3 Joshua 2:21

Joshua 2:21

Hebrew	אָת ווּאָשַּׁלְחֵם וַיֵּלֵכוּ וַתִּקְשָּׁר אֶת plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_big אָת
	hebrew
	The Hebrew אֵת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article מַקְנֵת הַשָּׁנֵי בַּחַלְּוֹןGenesis 1:1
ESV	And she said, "According to your words, so be it." Then she sent them away, and they departed. And she tied the scarlet cord in the window.
NIV	"Agreed," she replied. "Let it be as you say." So she sent them away and they departed. And she tied the scarlet cord in the window.
NLT	"I accept your terms," she replied. And she sent them on their way, leaving the scarlet rope hanging from the window.

καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶπεν αὐτοῖςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) κατὰ τὸplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò, ἡ, τό

greek

Meaning:

* The

The definite article.

LXX Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ ῥῆμα ὑμῶν οὕτως ἔστωplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐξαπέστειλεν αὐτούςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)

2025/11/07 13:29 3/3 Joshua 2:21

ΚJV

And she said, According unto your words, so be it. And she sent them away, and they departed: and she bound the scarlet line in the window.

Joshua 2:20 ← Joshua 2:21 → Joshua 2:22

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Joshua → Joshua 2

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=joshua_2:21

Last update: 2025/10/23 00:28

